

# Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 29 janvier 2015  
Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

---

## Communiqués

---

<b>Emploi, rémunération et heures de travail, novembre 2014</b>	2
La rémunération hebdomadaire moyenne des employés salariés non agricoles s'est établie à 941 \$ en novembre, un montant presque inchangé par rapport à celui de 940 \$ enregistré le mois précédent. Comparativement à 12 mois plus tôt, la rémunération hebdomadaire a augmenté de 2,2 %.	
Services de restauration et débits de boissons, novembre 2014	9
Transport et distribution de gaz naturel, novembre 2014	11
Les scieries, novembre 2014	14
Révisions de l'Enquête sur la population active, 2001 à 2014	15
Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre, décembre 2014	16
<b>Nouveaux produits et études</b>	17

---

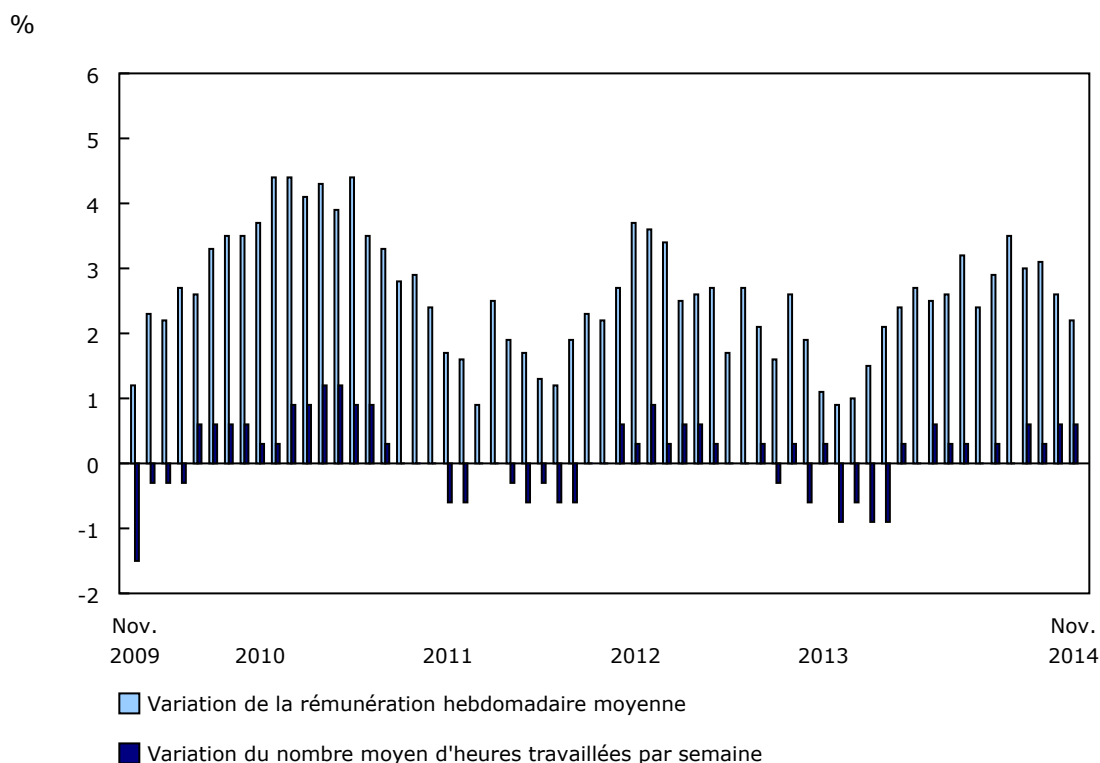


## Communiqués

### Emploi, rémunération et heures de travail, novembre 2014

La rémunération hebdomadaire moyenne des employés salariés non agricoles s'est établie à 941 \$ en novembre, un montant presque inchangé par rapport à celui de 940 \$ enregistré le mois précédent. Comparativement à 12 mois plus tôt, la rémunération hebdomadaire a augmenté de 2,2 %.

#### Graphique 1 Variation sur 12 mois de la rémunération hebdomadaire moyenne et du nombre moyen d'heures travaillées par semaine



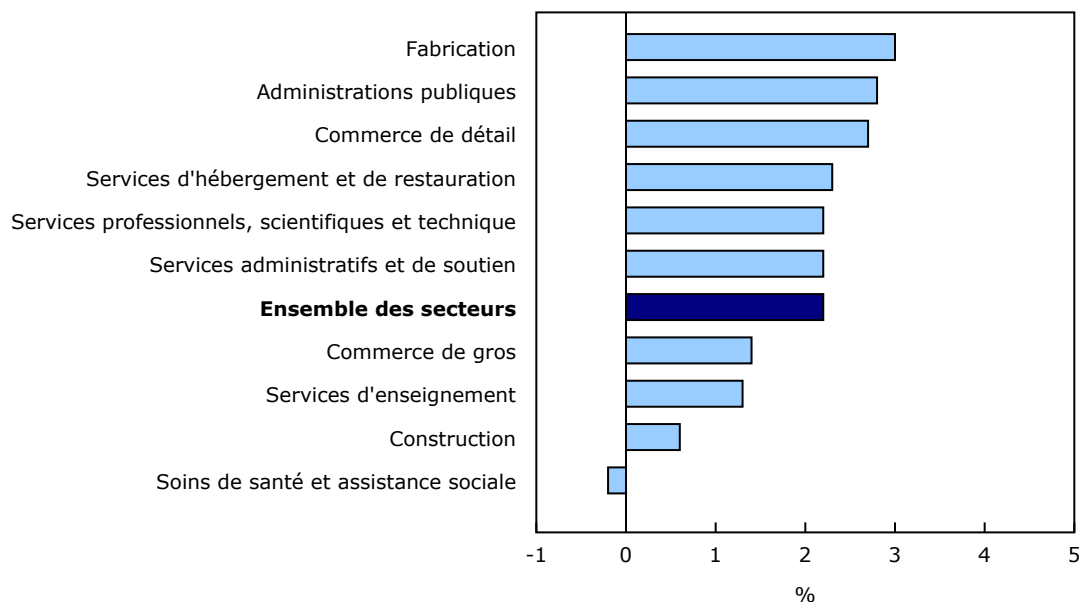
Source(s) : Tableau CANSIM 281-0063.

La hausse de 2,2 % de la rémunération hebdomadaire au cours de la période de 12 mois ayant pris fin en novembre s'explique par divers facteurs, y compris la croissance des salaires, les variations de la composition de l'emploi par secteur, par profession et par niveau d'expérience de travail, de même que le nombre moyen d'heures travaillées par semaine. En novembre, les employés salariés non agricoles ont travaillé 33,0 heures par semaine en moyenne, soit autant d'heures que le mois précédent, et plus que la moyenne de 32,8 heures observée en novembre 2013.

#### Rémunération hebdomadaire moyenne par secteur

Au cours des 12 mois ayant pris fin en novembre, la croissance de la rémunération hebdomadaire moyenne a été égale ou supérieure à la moyenne nationale de 2,2 % dans 6 des 10 principaux secteurs d'activité, en particulier dans les secteurs de la fabrication, des administrations publiques et du commerce de détail.

**Graphique 2**  
**Variation sur 12 mois de la rémunération hebdomadaire moyenne dans les 10 principaux secteurs, novembre 2014**



Source(s) : Tableau CANSIM 281-0047.

Par rapport à 12 mois plus tôt, la rémunération hebdomadaire moyenne dans le secteur de la fabrication a augmenté de 3,0 % pour atteindre 1 057 \$. La croissance de la rémunération s'est répartie dans le secteur et particulièrement dans la fabrication d'aliments, la fabrication de matériel de transport et la fabrication de machines.

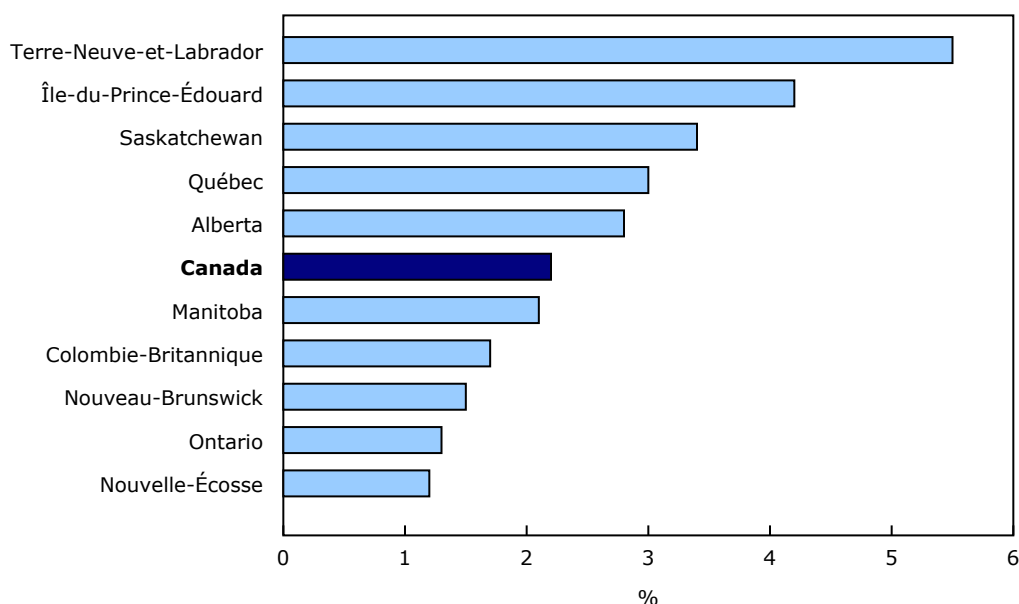
La rémunération hebdomadaire moyenne dans le secteur des administrations publiques a augmenté de 2,8 % pour s'établir à 1 207 \$ au cours des 12 mois ayant pris fin en novembre. La hausse a été observée surtout dans les administrations publiques provinciales et territoriales.

Entre novembre 2013 et novembre 2014, la rémunération hebdomadaire moyenne des employés du secteur du commerce de détail a augmenté de 2,7 % pour atteindre 546 \$. La plus forte hausse de la rémunération hebdomadaire moyenne a été observée dans le sous-secteur des concessionnaires de véhicules et de pièces automobiles.

Au cours des 12 mois ayant pris fin en novembre, la rémunération hebdomadaire moyenne a peu varié dans les secteurs des soins de santé et de l'assistance sociale, de la construction, du commerce de gros, ainsi que les services d'enseignement.

**Rémunération hebdomadaire moyenne par province**

La rémunération hebdomadaire moyenne des employés salariés non agricoles a progressé dans toutes les provinces entre novembre 2013 et novembre 2014. Les plus fortes hausses ont été observées à Terre-Neuve-et-Labrador, à l'Île-du-Prince-Édouard et en Saskatchewan, et les plus faibles, en Ontario et en Nouvelle-Écosse.

**Graphique 3****Variation sur 12 mois de la rémunération hebdomadaire moyenne par province, novembre 2014**

Source(s) : Tableau CANSIM 281-0049.

La rémunération hebdomadaire moyenne à Terre-Neuve-et-Labrador était de 1 022 \$ en novembre, en hausse de 5,5 % comparativement à un an plus tôt. L'augmentation s'est répartie dans la plupart des secteurs de la province, tout particulièrement dans les secteurs du transport et de l'entreposage, des soins de santé et de l'assistance sociale ainsi que des administrations publiques. Parallèlement, une baisse notable de la rémunération a été observée dans les services d'enseignement de la province.

À l'Île-du-Prince-Édouard, la rémunération hebdomadaire moyenne a augmenté de 4,2 % pour s'établir à 784 \$, surtout en raison des hausses observées dans les secteurs du commerce de détail et de la fabrication.

Au cours des 12 mois ayant pris fin en novembre, la rémunération hebdomadaire moyenne en Saskatchewan a progressé de 3,4 % pour atteindre 987 \$. Les progressions les plus fortes ont été enregistrées dans les secteurs du transport et de l'entreposage, des administrations publiques ainsi que des soins de santé et de l'assistance sociale. Parallèlement, une baisse de la rémunération a été notée dans le secteur de la construction.

### Emploi salarié non agricole par secteur

Le nombre total d'employés salariés non agricoles a diminué de 33 000 en novembre, après avoir légèrement augmenté (+9 100) en octobre. En novembre, la diminution du nombre d'employés a été observée dans la plupart des secteurs, les baisses les plus importantes ayant été notées dans les secteurs du commerce de détail, de la construction, des soins de santé et de l'assistance sociale ainsi que des « autres services ».

Entre novembre 2013 et novembre 2014, le nombre d'employés salariés non agricoles a augmenté de 120 400 ou de 0,8 %, suivant une tendance à la hausse observée d'avril à octobre 2014.

Au cours des 12 mois ayant pris fin en novembre, les secteurs qui ont connu la plus forte hausse de l'emploi ont été ceux des services immobiliers et des services de location et de location à bail (+3,9 %), de l'extraction minière, de l'exploitation en carrière et de l'extraction de pétrole et de gaz (+3,8 %), de la construction (+2,7 %) ainsi que des

services professionnels, scientifiques et techniques (+2,7 %). Parallèlement, les baisses les plus marquées ont été enregistrées dans les secteurs de l'information et de la culture (-3,1 %), des services publics (-1,5 %) et des administrations publiques (-1,2 %).

### **Révisions prévues**

À compter de la diffusion des données de janvier 2015 qui aura lieu le 31 mars, l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail (EERH) diffusera des estimations révisées chronologiquement. Ces estimations comprendront les données désaisonnalisées qui ont été révisées à l'aide des facteurs saisonniers les plus récents. Des révisions chronologiques seront également effectuées pour un certain nombre d'industries selon la province et le territoire, rétroactivement jusqu'à 2001. Ces révisions toucheront principalement le secteur public de l'économie, en particulier les administrations publiques.

### **Note aux lecteurs**

L'EERH est une combinaison d'un recensement des retenues salariales fournies par l'Agence du revenu du Canada et des résultats de l'Enquête sur la rémunération auprès des entreprises, laquelle recueille de l'information auprès d'un échantillon de 15 000 établissements. Le principal objectif de l'EERH est de dresser un portrait mensuel du niveau de rémunération, du nombre d'emplois et du nombre d'heures travaillées selon des catégories d'industrie détaillées à l'échelle du pays, des provinces et des territoires.

Les estimations de la rémunération et des heures de travail hebdomadaires moyennes proviennent d'un échantillon et sont donc sujettes à la variabilité d'échantillonnage. Cette analyse porte sur les différences entre les estimations qui sont statistiquement significatives à un niveau de confiance de 68 %. Les estimations de l'emploi salarié sont fondées sur un recensement de données administratives et ne sont pas sujettes à la variabilité d'échantillonnage.

Statistique Canada produit aussi des estimations de l'emploi à partir de l'Enquête sur la population active (EPA). L'EPA est une enquête-ménage mensuelle dont l'objectif premier est de répartir la population en âge de travailler en trois catégories qui s'excluent mutuellement, à savoir les personnes occupées (y compris les travailleurs autonomes), les chômeurs et les inactifs. Cette enquête est la source d'information officielle du taux de chômage, et elle permet de recueillir des données sur les caractéristiques sociodémographiques de l'ensemble de la population sur le marché du travail.

À la suite de différences conceptuelles et méthodologiques, les estimations portant sur les variations dans l'EERH et l'EPA divergent de temps en temps. Toutefois, les tendances affichées par les données sont assez semblables.

À moins d'indication contraire, les données figurant dans le présent communiqué sont désaisonnalisées. L'élimination de l'effet des variations saisonnières facilite les comparaisons. Pour obtenir plus de renseignements sur la désaisonnalisation, voir le document intitulé [Données désaisonnalisées — Foire aux questions](#).

Les données sur les employés rémunérés non agricoles portent sur tous les employés rémunérés à l'heure et les salariés, ainsi que sur la catégorie des « autres employés », qui comprend les employés payés à la pièce et ceux payés seulement à la commission.

Les données sur le nombre moyen d'heures travaillées par semaine portent seulement sur les employés rémunérés à l'heure et les salariés, et excluent les entreprises qui n'ont pu être classées dans une catégorie du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN).

Toutes les données sur la rémunération comprennent les heures supplémentaires et excluent les entreprises qui n'ont pu être classées dans une catégorie du SCIAN. Les données sur la rémunération correspondent à la rémunération brute avant les retenues à la source. La rémunération hebdomadaire moyenne est obtenue en divisant les gains hebdomadaires totaux par le nombre d'employés.

Dans chaque communiqué, les données pour le mois de référence en cours sont sujettes à révision. Les données du mois précédent ont été révisées. Les utilisateurs sont invités à solliciter et à utiliser les données les plus à jour pour chaque mois.

**Tableau 1**  
**Rémunération hebdomadaire moyenne (y compris les heures supplémentaires) pour l'ensemble des salariés — Données désaisonnalisées**

	Novembre 2013	Octobre 2014 <sup>r</sup>	Novembre 2014 <sup>p</sup>	Octobre à novembre 2014	Novembre 2013 à novembre 2014	Octobre à novembre 2014	Novembre 2013 à novembre 2014
	dollars courants			variation en dollars courants		variation en %	
<b>Ensemble des secteurs<sup>1</sup></b>	<b>920,70</b>	<b>939,98</b>	<b>940,61</b>	<b>0,63</b>	<b>19,91</b>	<b>0,1</b>	<b>2,2</b>
Foresterie, exploitation et soutien	1 049,69	1 047,23	1 017,66	-29,57	-32,03	-2,8	-3,1
Extraction minière, exploitation en carrière et extraction de pétrole et de gaz	1 970,81	2 072,41	2 090,98	18,57	120,17	0,9	6,1
Services publics	1 693,96	1 813,59	1 774,18	-39,41	80,22	-2,2	4,7
Construction	1 219,36	1 237,99	1 226,13	-11,86	6,77	-1,0	0,6
Fabrication	1 026,21	1 045,47	1 056,95	11,48	30,74	1,1	3,0
Commerce de gros	1 090,46	1 098,52	1 105,33	6,81	14,87	0,6	1,4
Commerce de détail	531,67	551,30	546,23	-5,07	14,56	-0,9	2,7
Transport et entreposage	964,69	1 010,07	1 025,09	15,02	60,40	1,5	6,3
Industrie de l'information et industrie culturelle	1 136,86	1 153,89	1 196,19	42,30	59,33	3,7	5,2
Finance et assurances	1 134,14	1 133,56	1 160,96	27,40	26,82	2,4	2,4
Services immobiliers, de location et de location à bail	899,82	930,82	918,56	-12,26	18,74	-1,3	2,1
Services professionnels, scientifiques et techniques	1 286,32	1 312,87	1 314,59	1,72	28,27	0,1	2,2
Gestion de sociétés et d'entreprises	1 325,06	1 334,25	1 359,09	24,84	34,03	1,9	2,6
Services administratifs, de soutien, de gestion des déchets et d'assainissement	741,49	763,49	757,68	-5,81	16,19	-0,8	2,2
Services d'enseignement	981,43	983,48	994,54	11,06	13,11	1,1	1,3
Soins de santé et assistance sociale	860,61	860,91	858,78	-2,13	-1,83	-0,2	-0,2
Arts, spectacles et loisirs	563,30	568,51	567,91	-0,60	4,61	-0,1	0,8
Services d'hébergement et de restauration	364,60	376,21	373,02	-3,19	8,42	-0,8	2,3
Autres services, sauf les services d'administrations publiques	754,21	765,80	760,78	-5,02	6,57	-0,7	0,9
Administrations publiques	1 174,18	1 199,83	1 206,80	6,97	32,62	0,6	2,8
<b>Provinces et territoires</b>							
Terre-Neuve-et-Labrador	968,11	1 000,33	1 021,57	21,24	53,46	2,1	5,5
Île-du-Prince-Édouard	752,23	782,01	784,18	2,17	31,95	0,3	4,2
Nouvelle-Écosse	809,34	825,79	819,29	-6,50	9,95	-0,8	1,2
Nouveau-Brunswick	822,54	837,10	835,26	-1,84	12,72	-0,2	1,5
Québec	825,69	857,09	850,76	-6,33	25,07	-0,7	3,0
Ontario	928,82	939,54	941,35	1,81	12,53	0,2	1,3
Manitoba	851,13	871,77	869,14	-2,63	18,01	-0,3	2,1
Saskatchewan	954,29	984,95	986,85	1,90	32,56	0,2	3,4
Alberta	1 130,09	1 165,89	1 161,93	-3,96	31,84	-0,3	2,8
Colombie-Britannique	889,48	905,24	904,31	-0,93	14,83	-0,1	1,7
Yukon	1 005,67	1 063,53	1 067,72	4,19	62,05	0,4	6,2
Territoires du Nord-Ouest	1 335,47	1 415,90	1 375,27	-40,63	39,80	-2,9	3,0
Nunavut	1 085,62	1 152,44	1 167,82	15,38	82,20	1,3	7,6

<sup>r</sup> révisé

<sup>p</sup> provisoire

1. La répartition sectorielle est fondée sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord de 2012.

**Note(s)** : Les données sur la rémunération correspondent à la rémunération brute avant les retenues à la source.

**Source(s)** : Tableau CANSIM [281-0063](#).

**Tableau 2**  
**Nombre d'employés — Données désaisonnalisées**

	Novembre 2013	Octobre 2014 <sup>r</sup>	Novembre 2014 <sup>p</sup>	Octobre à novembre 2014	Novembre 2013 à novembre 2014	Octobre à novembre 2014	Novembre 2013 à novembre 2014
	milliers			variation en milliers		variation en %	
<b>Ensemble des secteurs<sup>1</sup></b>	<b>15 482,7</b>	<b>15 636,0</b>	<b>15 603,0</b>	<b>-33,0</b>	<b>120,4</b>	<b>-0,2</b>	<b>0,8</b>
Foresterie, exploitation et soutien	38,8	38,8	38,3	-0,5	-0,5	-1,2	-1,3
Extraction minière, exploitation en carrière et extraction de pétrole et de gaz	226,6	235,3	235,3	0,0	8,7	0,0	3,8
Services publics	117,4	116,2	115,6	-0,6	-1,7	-0,5	-1,5
Construction	956,1	986,8	982,2	-4,7	26,1	-0,5	2,7
Fabrication	1 475,8	1 470,8	1 472,1	1,3	-3,7	0,1	-0,3
Commerce de gros	768,7	780,3	781,8	1,5	13,1	0,2	1,7
Commerce de détail	1 916,6	1 949,7	1 943,3	-6,5	26,7	-0,3	1,4
Transport et entreposage	724,0	731,0	729,6	-1,4	5,5	-0,2	0,8
Industrie de l'information et industrie culturelle	324,4	315,2	314,3	-0,9	-10,1	-0,3	-3,1
Finance et assurances	702,0	703,8	702,1	-1,7	0,1	-0,2	0,0
Services immobiliers, de location et de location à bail	273,0	284,5	283,7	-0,8	10,7	-0,3	3,9
Services professionnels, scientifiques et techniques	828,3	852,6	850,5	-2,1	22,1	-0,2	2,7
Gestion de sociétés et d'entreprises	105,6	102,9	102,9	0,0	-2,6	0,0	-2,5
Services administratifs, de soutien, de gestion des déchets et d'assainissement	776,5	781,0	779,7	-1,3	3,2	-0,2	0,4
Services d'enseignement	1 219,3	1 222,3	1 219,3	-3,0	0,0	-0,2	0,0
Soins de santé et assistance sociale	1 755,6	1 788,9	1 784,6	-4,3	29,0	-0,2	1,7
Arts, spectacles et loisirs	254,9	255,9	254,2	-1,8	-0,8	-0,7	-0,3
Services d'hébergement et de restauration	1 183,1	1 211,7	1 210,0	-1,6	26,9	-0,1	2,3
Autres services, sauf les services d'administrations publiques	539,7	550,0	545,9	-4,1	6,2	-0,7	1,2
Administrations publiques	1 047,1	1 033,9	1 034,1	0,2	-13,0	0,0	-1,2
<b>Provinces et territoires</b>							
Terre-Neuve-et-Labrador	215,5	217,0	217,3	0,3	1,8	0,2	0,8
Île-du-Prince-Édouard	62,8	62,5	62,9	0,4	0,1	0,6	0,1
Nouvelle-Écosse	401,2	401,7	400,6	-1,0	-0,5	-0,3	-0,1
Nouveau-Brunswick	306,7	300,3	300,3	0,0	-6,4	0,0	-2,1
Québec	3 478,8	3 476,9	3 471,9	-5,0	-7,0	-0,1	-0,2
Ontario	5 878,0	5 947,7	5 937,6	-10,2	59,6	-0,2	1,0
Manitoba	585,0	580,8	578,3	-2,5	-6,7	-0,4	-1,1
Saskatchewan	481,6	485,3	482,1	-3,2	0,6	-0,7	0,1
Alberta	2 014,5	2 079,7	2 072,9	-6,8	58,4	-0,3	2,9
Colombie-Britannique	1 998,5	2 025,6	2 020,5	-5,1	22,0	-0,2	1,1
Yukon	20,9	20,1	20,2	0,1	-0,7	0,7	-3,2
Territoires du Nord-Ouest	27,9	26,7	26,6	-0,1	-1,2	-0,2	-4,5
Nunavut	11,4	11,9	11,8	-0,1	0,4	-0,5	3,8

<sup>r</sup> révisé

<sup>p</sup> provisoire

1. La répartition sectorielle est fondée sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord de 2012.

Source(s) : Tableau CANSIM [281-0063](#).

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [281-0023](#), [281-0026](#), [281-0029](#), [281-0032](#), [281-0035](#), [281-0037](#), [281-0039](#), [281-0047](#) à [281-0049](#) et [281-0063](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [2612](#).**

Il est possible de consulter un [tableau sommaire](#) à partir de l'onglet *Parcourir par ressource clé* de notre site Web, sous le module *Tableaux sommaires*, choisissez *Sujet* puis *Travail*.

Les données de décembre 2014 sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail seront diffusées le 26 février 2015.

Il est possible d'obtenir plus d'information en ligne sur les concepts et l'utilisation de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail dans le *Guide de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail (72-203-G)*, à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)).

Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Emmanuelle Bourbeau au 613-951-3007 ([emmanuelle.bourbeau@statcan.gc.ca](mailto:emmanuelle.bourbeau@statcan.gc.ca)), Division de la statistique du travail.

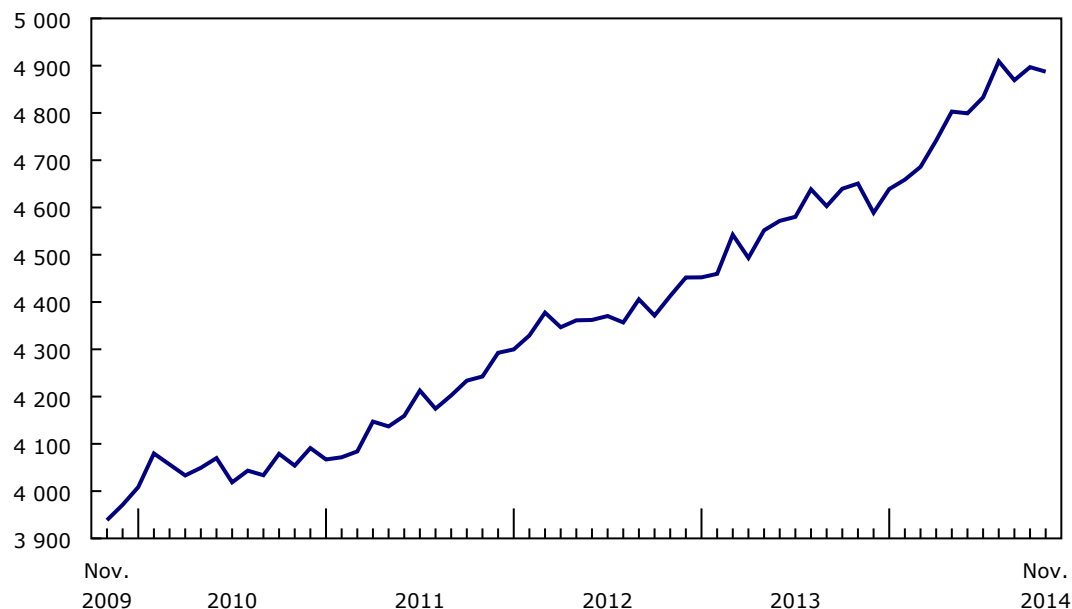


## Services de restauration et débits de boissons, novembre 2014

Les ventes des services de restauration et des débits de boissons ont fléchi de 0,2 % pour s'établir à 4,9 milliards de dollars en novembre. Les prix des aliments achetés au restaurant ont crû de 2,5 % au cours de la période de 12 mois ayant pris fin en novembre, après avoir enregistré une hausse de 2,2 % en octobre.

### Graphique 1 Diminution des ventes des services de restauration et des débits de boissons en novembre

millions de dollars courants



Source(s) : Tableau CANSIM [355-0006](#).

En novembre, deux des quatre secteurs ont déclaré une diminution des ventes. Le secteur des restaurants à service complet (-0,6 %) a été à l'origine de la majeure partie du recul, annulant la hausse observée en octobre. Le secteur des débits de boissons a reculé légèrement de 0,2 %, enregistrant une quatrième baisse consécutive. En revanche, les ventes du secteur des services de restauration spéciaux (+0,7 %), lequel comprend les entrepreneurs en restauration, les traiteurs et les cantines mobiles, ont observé une quatrième hausse en cinq mois. Les ventes du secteur des établissements de restauration à service restreint étaient essentiellement inchangées par rapport à octobre.

Les ventes ont diminué dans six provinces en novembre.

L'Ontario (-0,9 %) a déclaré la baisse la plus marquée en dollars, à la suite de ventes plus faibles dans le secteur des établissements de restauration à service restreint.

Les ventes ont baissé au Québec (-0,7 %) et au Manitoba (-1,1 %), en raison d'une diminution des ventes dans les quatre secteurs.

Les ventes en Colombie-Britannique ont enregistré une hausse de 1,6 % en novembre. Cette hausse était en partie attribuable aux conditions climatiques favorables et à la tenue du 102<sup>e</sup> match de la Coupe Grey à Vancouver.

Terre-Neuve-et-Labrador a enregistré la plus forte augmentation des ventes en pourcentage (+2,0 %), ce qui représentait une quatrième hausse consécutive.

### Note aux lecteurs

Toutes les données figurant dans le présent communiqué sont désaisonnalisées et exprimées en dollars courants. Pour obtenir plus de renseignements sur la désaisonnalisation, consultez le document intitulé [Données désaisonnalisées — Foire aux questions](#).

**Tableau 1**  
**Services de restauration et débits de boissons — Données désaisonnalisées**

	Novembre 2013	Août 2014 <sup>r</sup>	Septembre 2014 <sup>r</sup>	Octobre 2014 <sup>r</sup>	Novembre 2014 <sup>p</sup>	Octobre à novembre 2014	Novembre 2013 à novembre 2014
	milliers de dollars					variation en %	
<b>Ventes totales des services de restauration</b>	<b>4 650 606</b>	<b>4 909 245</b>	<b>4 869 258</b>	<b>4 896 941</b>	<b>4 887 346</b>	<b>-0,2</b>	<b>5,1</b>
Restaurants à service complet	2 009 647	2 138 297	2 093 425	2 105 756	2 093 180	-0,6	4,2
Établissements de restauration à service restreint	2 061 146	2 149 511	2 169 080	2 185 348	2 185 817	0,0	6,0
Services de restauration spéciaux	389 335	429 130	416 813	417 524	420 455	0,7	8,0
Débits de boissons	190 479	192 307	189 940	188 313	187 894	-0,2	-1,4
<b>Provinces et territoires</b>							
Terre-Neuve-et-Labrador	70 584	68 080	68 940	69 330	70 732	2,0	0,2
Île-du-Prince-Édouard	16 967	16 879	16 900	17 297	17 310	0,1	2,0
Nouvelle-Écosse	110 129	121 623	118 555	118 654	118 554	-0,1	7,7
Nouveau-Brunswick	81 812	85 376	84 804	85 041	84 727	-0,4	3,6
Québec	874 317	908 319	893 554	900 385	894 028	-0,7	2,3
Ontario	1 780 464	1 900 742	1 896 613	1 901 949	1 885 276	-0,9	5,9
Manitoba	137 367	141 405	139 246	144 633	143 095	-1,1	4,2
Saskatchewan	150 409	153 557	150 282	152 672	152 467	-0,1	1,4
Alberta	699 910	743 382	737 643	742 963	744 899	0,3	6,4
Colombie-Britannique	714 868	755 964	748 796	750 153	762 501	1,6	6,7
Yukon	5 282	5 926	5 670	5 818	F	F	F
Territoires du Nord-Ouest	7 112	6 896	7 150	6 854	F	F	F
Nunavut	1 386	1 096	1 105	1 192	F	F	F

<sup>r</sup> révisé

<sup>p</sup> provisoire

F trop peu fiable pour être publié

**Note(s)** : Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.

**Source(s)** : Tableau CANSIM [355-0006](#).

**Données offertes dans CANSIM : tableau [355-0006](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [2419](#).**

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

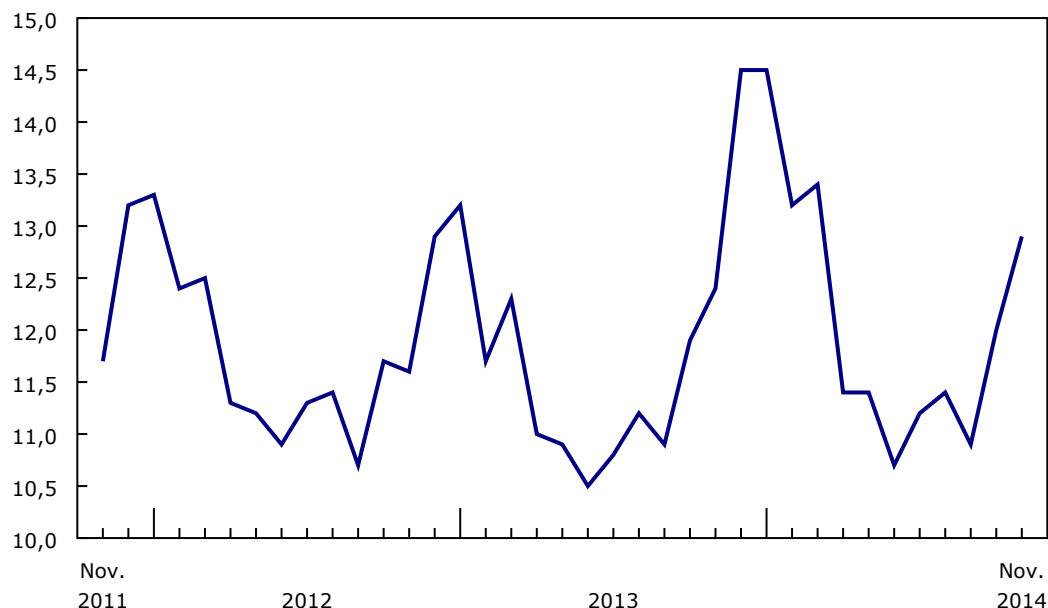
## Transport et distribution de gaz naturel, novembre 2014

Les services canadiens de gaz naturel ont reçu un total de 12,9 milliards de mètres cubes de gaz marchand en novembre, ce qui représentait une augmentation de 4,6 % par rapport au même mois en 2013.

En novembre, les services de gaz ont vendu 8,4 milliards de mètres cubes de gaz naturel, en hausse de 4,1 %. Les revenus ont progressé de 8,2 % par rapport à 12 mois plus tôt pour s'établir à 1,7 milliard de dollars.

### Graphique 1 Total de gaz naturel marchand

milliards de mètres cubes



Source(s) : Tableau CANSIM [129-0002](#).

### Plusieurs provinces affichent une hausse du total de gaz marchand

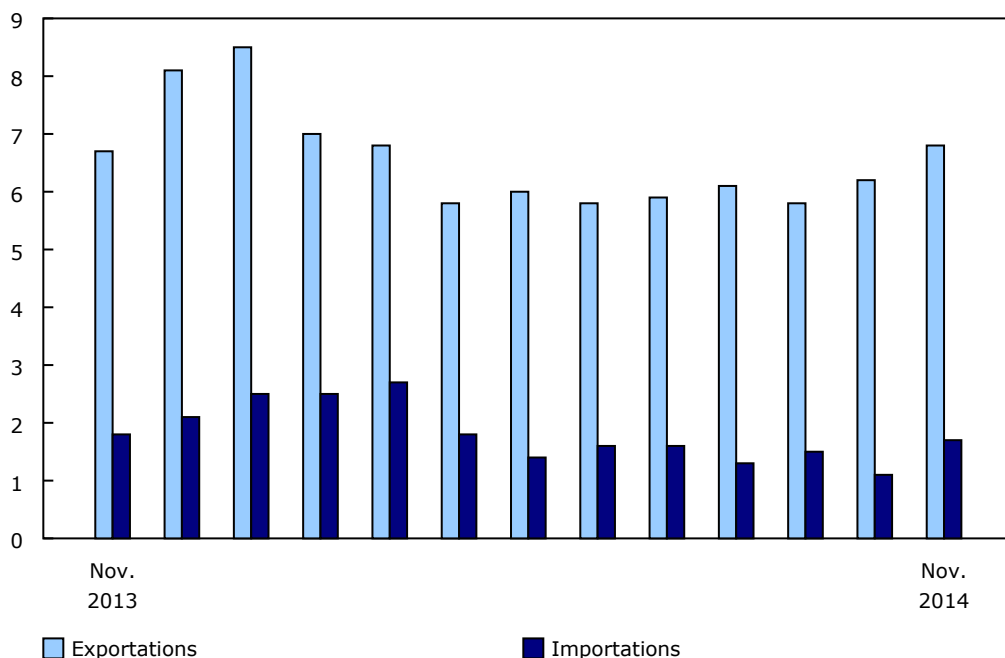
En Alberta, province qui produit le plus de gaz naturel au Canada, les services ont reçu 9,7 milliards de mètres cubes en novembre, ce qui représentait une augmentation de 4,9 % par rapport au même mois un an plus tôt. Les recettes de la Colombie-Britannique se sont accrues de 3,5 % par rapport à novembre 2013 pour se chiffrer à 2,8 milliards de mètres cubes, tandis que celles de la Nouvelle-Écosse ont progressé pour la première fois depuis juin 2014, totalisant 187,9 millions de mètres cubes.

En Alberta, les ventes de gaz naturel ont augmenté de 4,7 % comparativement à novembre 2013 pour s'établir à 3,6 milliards de mètres cubes et en Saskatchewan, elles ont crû de 32,5 % pour se chiffrer à 887,8 millions de mètres cubes, tandis que les ventes en Ontario ont diminué de 1,2 % pour se fixer à 2,3 milliards de mètres cubes.

Les revenus ont progressé en Ontario, en hausse de 3,2 % pour atteindre 635,0 millions de dollars, en Alberta, en hausse de 11,0 % pour s'établir à 488,3 millions de dollars et en Saskatchewan, en hausse de 46,1 % pour se fixer à 122,8 millions de dollars, ce qui a stimulé l'augmentation nationale.

## Graphique 2 Exportations et importations de gaz naturel

milliards de mètres cubes



Source(s) : Tableau CANSIM [129-0002](#).

### Les exportations augmentent légèrement et les importations diminuent

En novembre, les exportations de gaz naturel du Canada par pipeline vers les États-Unis ont connu une légère hausse de 0,3 % par rapport à novembre 2013 pour se fixer à 6,8 milliards de mètres cubes. Les exportations de la Colombie-Britannique ont progressé de 17,4 % pour atteindre 2,5 milliards de mètres cubes. En revanche, les exportations de la Saskatchewan ont diminué de 3,9 % par rapport au même mois un an plus tôt pour se fixer à 2,8 milliards de mètres cubes, tout comme celles de l'Ontario, qui ont reculé de 15,6 % pour s'établir à 596,3 millions de mètres cubes.

Les importations de gaz naturel du Canada ont reculé de 3,1 % pour se chiffrer à 1,7 milliard de mètres cubes, en raison des diminutions observées au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique.

#### Note aux lecteurs

Des révisions ont été apportées aux données de septembre et d'octobre 2014.

Les données sur les importations et les exportations sont une combinaison des données provenant de l'Office national de l'énergie et des répondants.

Les données sur le gaz marchand déclarées pour la Colombie-Britannique englobent également les données pour le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

Le total de gaz marchand comprend le gaz provenant des champs ainsi que des usines de traitement ou de retraitement, après retranchement des volumes utilisés dans les champs, dans les usines et pour la réinjection, ainsi que des volumes perdus en cours de traitement (ou de retraitement) ou d'une autre façon.

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [129-0001](#) à [129-0004](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [2149](#).**

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Les scieries, novembre 2014

La production de bois d'œuvre des scieries a diminué de 9,0 % par rapport à octobre pour s'établir à 4 833,8 milliers de mètres cubes en novembre. Comparativement à novembre 2013, la production de bois d'œuvre a diminué de 0,6 %.

En novembre, les livraisons des scieries se sont fixées à 4 715,5 milliers de mètres cubes de bois d'œuvre, en baisse de 11,5 % par rapport à octobre.

### **Note aux lecteurs**

*Ces données sont sujettes à révision et ne sont pas désaisonnalisées.*

*L'enquête mensuelle, Scieries, mesure les quantités de bois d'œuvre que produisent et expédient les fabricants canadiens.*

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [303-0064](#) et [303-0065](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [2134](#).**

Le numéro de novembre 2014 de la publication *Scieries*, vol. 68, n° 11 ([35-003-X](#)), sera accessible sous peu.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Révisions de l'Enquête sur la population active, 2001 à 2014

Il est maintenant possible de consulter les tableaux CANSIM suivants, lesquels comportent les estimations révisées de l'Enquête sur la population active de 2001 à 2014 : 282-0027 à 282-0042, 282-0047 à 282-0051 et 282-0069 à 282-0078.

### Note aux lecteurs

De plus amples détails sur ces révisions sont disponibles dans le document intitulé « Révisions apportées à l'Enquête sur la population active (EPA) en 2015 », qui fait partie de la série Améliorations apportées à l'Enquête sur la population active ([71F0031X](#)).

Les autres tableaux seront diffusés dans CANSIM selon le calendrier suivant :

#### 30 janvier 2015

Tableaux CANSIM 279-0029 à 279-0039, 282-0025, 282-0026, 282-0101 à 282-0108, 282-0137 à 282-0140 et 282-0200 à 282-0225.

#### 2 février 2015

Tableaux CANSIM 282-0079 à 282-0084.

Les estimations de l'EPA pour janvier seront diffusées le 6 février.

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [282-0027](#) à [282-0042](#), [282-0047](#) à [282-0051](#) et [282-0069](#) à [282-0078](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [3701](#).**

L'article « Révisions apportées à l'Enquête sur la population active (EPA) en 2015 », qui fait partie de la série Améliorations apportées à l'Enquête sur la population active ([71F0031X](#)), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)).

Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Emmanuelle Bourbeau au 613-951-3007 ([emmanuelle.bourbeau@statcan.gc.ca](mailto:emmanuelle.bourbeau@statcan.gc.ca)) ou avec Vincent Ferrao au 613-951-4750 ([vincent.ferrao@statcan.gc.ca](mailto:vincent.ferrao@statcan.gc.ca)), Division de la statistique du travail.

---

## Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre, décembre 2014

Les données de décembre sur la laine minérale, y compris les isolants en fibre de verre, pour le Canada sont maintenant offertes sur demande.

L'enquête mensuelle, Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre, mesure les quantités de produits de laine minérale y compris les isolants en fibre de verre (pour isolation thermique de bâtiments classifiés par facteurs d'isolation) que produisent et expédient les fabricants canadiens.

### **Note aux lecteurs**

*Ces données sont sujettes à révision et ne sont pas désaisonnalisées.*

### **Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête 2110.**

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).



## Nouveaux produits et études

Il n'y a pas de nouveaux produits aujourd'hui.



### **Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada**

Numéro au catalogue 11-001-X.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet ou pour s'y abonner, visitez notre site Web à l'adresse : <http://www.statcan.gc.ca>.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2015. Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de [licence ouverte de Statistique Canada](#) :

<http://www.statcan.gc.ca/reference/copyright-droit-auteur-fra.htm>